



Allgemeinen Geschäftsbedingungen zur Gratis-Listung (1/2)

Die LeGuide.com S.A. betreibt verschiedene Internetseiten, die es Usern ermöglichen, online nach Produkten und Dienstleistungen zu suchen, um Angebote von Online-Händlern ausfindig zu machen, diese vergleichen und darauf zugreifen zu können. Diese Angebote sind entweder im Rahmen der Gratis-Listung oder eines kostenpflichtigen Premium-Programms gelistet, letzteres ermöglicht dem Händler eine vorrangige Anzeige auf den Ergebnisseiten, auf denen seine Angebote und Shopinformationen angezeigt werden. Diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen sollen die Vertragsbedingungen und Modalitäten der so genannten Gratis-Listung festlegen.

Artikel 1. Definitionen: Die im Folgenden definierten Begriffe werden, wenn sie in diesen Geschäftsbedingungen für die Gratis-Listung kursiv gedruckt sind, und ungeachtet dessen, ob sie im Singular oder im Plural stehen, im Sinne der ihnen in diesem Artikel zugeordneten Definition verwendet.

« **Datenbank** » : bezeichnet jene Datenbank(en), die von der LeGuide.com S.A. bzw. jedweder anderen vertraglich an die LeGuide.com S.A. gebundenen Körperschaft verwertet wird (werden) und in der (denen) Partner-Webseiten sowie in den Produktdateien der Gratis-Partner enthaltene Produkte bzw. Dienstleistungen verzeichnet sind ;

« **Produktdatei** » : bezeichnet jene Datei mit der der Gratis-Partner Informationen zu den auf den Partner-Webseiten angebotenen Produkten bzw. Dienstleistungen übermittelt.

« **Klick(s)** » : bedeutet die durch einen Internetuser getätigte Aktivierung eines Hypertext-Links, der auf eine vom Gratis-Partner angegebene URL (Uniform Resource Locator) weiterleitet ;

« **AGB** » : bezeichnet diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen ;

« **Extranet** » : bezeichnet die Benutzeroberfläche, die den Händlern, die sich für das Premium-Programm oder die Listung im Gratissegment anmelden, zur Onlineverwaltung zur Verfügung gestellt wird ;

« **LeGuide.com S.A.** » : bezeichnet das Unternehmen LeGuide.com S.A., Aktiengesellschaft mit einem Stammkapital von 1.371.560 Euro und Firmensitz in 4, rue d'Enghien, 75010 Paris, Frankreich (Französische Handelsregisternummer: RCS Paris B 425 085 875) ;

« **Gratis-Partner** » : bezeichnet den Händler, der sich zur Gratis-Listung angemeldet hat ;

« **Vertragsparteien** » : bezeichnet bei Verwendung des Begriffes im Plural den Gratis-Partner und die LeGuide.com S.A., im Singular bezieht er sich auf eine der beiden genannten Parteien ;

« **Webseiten und Netzwerk der LeGuide.com S.A.** » : bezeichnet die Webseiten mit folgenden Adressen :

- LeGuide.com

- <http://www.webmarchand.fr/> auf Französisch und seine lokalen Deklinationen: <http://www.shopwahl.de/>, <http://www.shopwahl.at/>, <http://www.shopwahl.ch/>, <http://www.shopwahl.be/>, <http://www.shopwahl.lu/> auf Deutsch, <http://www.pricessavvy.co.uk/>, <http://www.pricessavvy.ie/> auf Englisch, <http://www.mercamania.es/> auf Spanisch, <http://www.pagineprezzi.it/> auf Italienisch, <http://www.koopkeus.nl/> auf Niederländisch, <http://www.webkupiec.pl/> auf Polnisch, <http://www.privis.se/> auf Schwedisch, <http://www.privis.dk/> auf Dänisch

- <http://www.leguide.net/> auf Französisch und seine lokalen Deklinationen: <http://www.antag.de/>, <http://www.antag.at/>, <http://www.antag.ch/> auf Deutsch, <http://www.antag.co.uk/>, <http://www.antag.ie/> auf Englisch, <http://www.antag.es/> auf Spanisch, <http://www.antag.it/> auf Italienisch, <http://nl.antag.com/> auf Niederländisch, <http://www.antag.pl/> auf Polnisch, <http://www.valomak.se/> auf Schwedisch, <http://www.valomak.dk/> auf Dänisch

- <http://www.gooster.fr/> auf Französisch und seine lokalen Deklinationen : <http://www.gooster.de/>, <http://www.gooster.at/>, <http://www.gooster.ch/> auf Deutsch, <http://www.gooster.co.uk/>, <http://www.gooster.ie/> auf Englisch, <http://www.gooster.es/> auf Spanisch, <http://www.gooster.it/> auf Italienisch, <http://www.gooster.nl/> auf Niederländisch, <http://www.gooster.pl/> auf Polnisch, <http://www.gooster.se/> auf Schwedisch, <http://www.gooster.dk/> auf Dänisch

- <http://www.dooyoo.de/> auf Deutsch und seine lokalen Deklinationen <http://www.dooyoo.co.uk/> auf Englisch, <http://www.dooyoo.es/> auf Spanisch, <http://www.dooyoo.it/> auf Italienisch und die Gesamtheit der Versionen dieser Webseiten sowie alle anderen Multimedia-Dienste, die die LeGuide.com S.A. oder jedwede andere Webseite oder Körperschaft, egal ob sie die Datenbank direkt oder als White Label benutzen, betreibt oder betreiben wird.

« **Partner-Webseiten** » : bezeichnet eine oder mehrere Webseiten eines Gratis-Partners, über welche dieser die Produkte oder Leistungen, die in seinen Produktdateien aufgeführt sind, vertreibt.

Artikel 2. Vertragsgegenstand – Annahme der Vertragsdokumente : Die Vertragsdokumente legen die jeweiligen Rechte und Pflichten des Gratis-Partners und der LeGuide.com S.A. hinsichtlich der Gratis-Listung und der in diesem Rahmen erbrachten Leistungen fest. Der Gratis-Partner bestätigt, die Vertragsdokumente in ihrer Gesamtheit zur Kenntnis genommen zu haben und vollinhaltlich und vorbehaltlos zu akzeptieren.

Die Annahme der Vertragsdokumente erfolgt auf elektronischem Wege im Extranet. Die Vertragsparteien, die in ihrer Eigenschaft als Gewerbetreibende handeln, erklären in diesem Zusammenhang, von der Geltendmachung der in Artikel 1369-4,1-5 und 1369-5 Französisches Zivilgesetzbuch (Code Civil) festgesetzten Bestimmungen Abstand zu nehmen. Die AGB können zu jedem Zeitpunkt von der LeGuide.com S.A. abgeändert werden.

Artikel 3. Einwendbarkeit: Die AGB sind ausschließlich und ohne Berücksichtigung anderer Allgemeiner Geschäftsbedingungen oder Sonderbestimmungen, insbesondere der Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) des Gratis-Partners, anwendbar.

Artikel 4. Vertragsparteien : Der Gratis-Partner erklärt, den gegenständlichen Vertrag in seiner Eigenschaft als Gewerbetreibender zu unterzeichnen und anerkennt die direkte Verbindung zwischen dem Abschluss dieses Vertrags und seiner gewerblichen Tätigkeit. Im Streitfall kann sich der Gratis-Partner gegenüber der LeGuide.com S.A. nicht rechtswirksam auf die Bestimmungen des Verbraucherrechts berufen.

Artikel 5. Aufnahmebedingungen für die Gratis-Listung : Die Webseiten der LeGuide.com S.A. verfügen über einen hohen Bekanntheitsgrad und über einen auf die hohe inhaltliche Qualität zurückzuführenden guten Ruf, weshalb der Zugang zur Gratis-Listung für Online-Shops, Produkte und Dienstleistungen folgenden Bedingungen unterworfen ist :

- Die Partner-Webseite muss, zusätzlich zum Impressum, Informationen enthalten, die dem Internetuser eine eindeutige Identifizierung des Händlers ermöglichen sowie seine vollständigen Kontaktdaten offen legen ;

- Die Partner-Webseiten müssen zu im Vorfeld festgelegten Zeiten regelmäßig verfügbar sein ;

- Die Partner-Webseiten müssen ergonomisch aufgebaut sein und somit dem Internetuser eine benutzerfreundliche und einfache Navigation ermöglichen ;

- Die Angebote müssen klar, präzise, wahrheitsgetreu und im Sinne des lautereren Wettbewerbs formuliert sein ; und

- Die Partner-Webseiten müssen eine Onlinebestellmöglichkeit bieten, wobei eine Bezahlung entweder online oder per Nachnahme angeboten werden muss. Des Weiteren erklärt und garantiert der Gratis-Partner der LeGuide.com S.A. zum Zeitpunkt des Vertragsabschlusses und für die gesamte Dauer der Gratis-Listung :

- dass er der tatsächliche Lieferant bzw. Wiederverkäufer der angebotenen Produkte und/oder Dienstleistungen, für die er die Gratis-Listung nutzt, ist, und dass er über die dafür notwendigen Rechte verfügt ;

- dass er sich an die anwendbaren lokalen und internationalen Bestimmungen gehalten hat und halten wird, insbesondere an Bestimmungen, die die Produkte und Dienstleistungen seiner Produktdatei betreffen, an Bestimmungen, die den Onlinevertrieb von Produkten und Dienstleistungen an Endverbraucher festlegen, gesetzliche Bestimmungen bezüglich des Datenschutzes, des Verbots irreführender oder unwahrer Werbung, an Bestimmungen bezüglich Preisnachlässen aller Art sowie Ausverkäufen, bezüglich des Verbots von Verlustgeschäften gemäß Artikel L.442-2 Französisches Handelsgesetzbuch, sowie an Bestimmungen bezüglich Preisdumpings gemäß Artikel L.420-5 Französisches Handelsrecht ; und

- dass er überhaupt eine legale Tätigkeit ausübt und rechtlich dazu befugt ist, die in seiner Produktdatei aufgeführten Produkte zu verkaufen bzw. die Dienstleistungen anzubieten und diese online zu veröffentlichen, sodass der LeGuide.com S.A. keinerlei Schwierigkeiten in dieser Hinsicht erwachsen.

Der Gratis-Partner verpflichtet sich, eine der anwendbaren Gesetzgebung und den Rechten der Internetuser entsprechende Geschäftspolitik zu verfolgen und insbesondere, schriftliche Anfragen der Nutzer binnen maximal 3 Werktagen zu beantworten. Des Weiteren verpflichtet sich der Gratis-Partner, die auf seiner Partner-Webseite angegebenen Lieferzeiten und Rückvergütungsfristen genauestens einzuhalten. Sollte der Gratis-Partner die oben genannten Bedingungen und Pflichten nicht erfüllen, hat die LeGuide.com S.A. das Recht, dem Gratis-Partner die Teilnahme an der Gratis-Listung zu verweigern, dieses ohne vorherige Benachrichtigung solange auszusetzen, bis die besagten Bedingungen erfüllt sind bzw. die Gratis-Listung aufzukündigen. An den Gratis-Partner gerichtete Aufforderungen, sich an die Vertragsbedingungen zu halten und seine vertraglichen Pflichten zu erfüllen, sowie die, wenn auch längerfristige, Duldung von Zuwiderhandlungen gegen jedwede Bestimmung der Vertragsdokumente, sind in keiner Weise als Verzicht der LeGuide.com S.A. auf die Geltendmachung der Bestimmungen dieses Artikels oder auf die Rechte zu werten, die Letzterer per Gesetz und aufgrund aller anderen Bestimmungen der AGB zustehen.

Artikel 6. Modalitäten zur Gratis-Listung : Eine Listung im Gratis-Segment unterliegt der vorherigen Annahme der AGB.

Artikel 7. Pflichten und Garantien des Partners : Der Gratis-Partner hält die LeGuide.com S.A. schadlos hinsichtlich eigener Besitzansprüche oder Besitzansprüchen Dritter, insbesondere hinsichtlich Beanstandungen oder Forderungen, welcher Herkunft auch immer, betreffend das Recht auf geistiges



Allgemeinen Geschäftsbedingungen zur Gratis-Listung (1/2)

oder gewerbliches Eigentum, das auf die in der Datenbank gelisteten Produkte oder Dienstleistungen bestehen kann, sowie auf die Gesamtheit der vom Gratis-Partner zum Zwecke der Listung auf den Seiten der LeGuide.com S.A. gelieferten Elemente. Sollte die LeGuide.com S.A. im Zusammenhang mit den Partner-Webseiten oder in der Produktdatei enthaltenen Angeboten, Produkten oder Dienstleistungen rechtlich belangt werden, verpflichtet sich der Gratis-Partner, die LeGuide.com S.A. hinsichtlich jeglicher Verurteilung, Gebühren, insbesondere Beratungshonoraren, Schadensersatzansprüchen sowie Ausgaben und durch derartige Strafverfolgung verursachte Unannehmlichkeiten schad- und klaglos zu halten.

Artikel 8. Haftungseinschränkung der LeGuide.com S.A. : Die LeGuide.com S.A. kann nicht haftbar gemacht werden für :

- die Darstellungsweise, die Art und den Inhalt der Webseite und der Angebote des Gratis-Partners, insbesondere deren Übereinstimmung mit der anwendbaren Gesetzgebung und im Speziellen für täuschende und irreführende Werbung ;
- die Nichtentsprechung, das Qualitäts- und/oder Sicherheitsniveau der vom Gratis-Partner angebotenen Produkte bzw. Dienstleistungen sowie damit in Zusammenhang stehenden Produkten und Dienstleistungen, die über die Partner-Webseiten angeboten werden ;
- die Fehlerhaftigkeit der vom Gratis-Partner kommunizierten Informationen und die Ungültigkeit der Daten, die dieser der LeGuide.com S.A. im Hinblick auf die Abwicklung der Gratis-Listung bereitgestellt hat ; und
- Schwierigkeiten beim Zugriff auf die Webseiten der LeGuide.com S.A. bzw. deren vorübergehende Störung oder deren Ausfall. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die LeGuide.com S.A. den Usern gegenüber in keiner Weise als Bevollmächtigter, Zwischenhändler oder Wiederverkäufer des Gratis-Partners auftritt. Die LeGuide.com S.A. ist bei Verträgen zwischen dem Gratis-Partner und dem Internetuser rechtlich immer als Drittpartei anzusehen. Die LeGuide.com S.A. ist demnach in keinem Fall und in keiner Form weder für die ordnungsgemäße Durchführung der von Internetusern beim Gratis-Partner getätigten Bestellungen noch für die Zahlungsfähigkeit der Onlinekäufer verantwortlich. Haftungsansprüche gegenüber der LeGuide.com S.A. kann der Gratis-Partner jedenfalls nur dann geltend machen, wenn er schuldhaftes Verhalten der LeGuide.com S.A. nachweisen kann. Die LeGuide.com S.A. haftet niemals für gegebenenfalls vom Gratis-Partner erlittene indirekte Schäden wie Gewinnausfall, finanzielle oder gewerbliche Einbußen, Kundenverlust, Auftragsentgang oder jede andere Art von indirekten Schäden. Der Gratis-Partner garantiert der LeGuide.com S.A., dass alle auf den Webseiten vorhandenen oder über diese Seiten übertragenen Informationen richtig und ohne jegliche Störungen oder Viren sind, die der LeGuide.com S.A. oder Internetusern Schaden zufügen könnten. Zudem garantiert der Gratis-Partner, dass er ordnungsgemäß in das Handelsregister eingetragen ist und seine Steuern und Sozialabgaben leistet. Zudem bestätigt er, dass er Willens ist, mit Dritten, insbesondere mit der LeGuide.com S.A., selbstständig Handel zu betreiben. Die LeGuide.com S.A. behält sich das Recht vor, ihre Seiten ohne vorherige Ankündigung oder Formalitäten zu sperren oder zu löschen. Der Gratis-Partner garantiert der LeGuide.com S.A., keine rechtlichen Ansprüche geltend zu machen, die aus diesen Sperrungen oder Löschungen entstanden sind.

Artikel 9. Duldung von Inhalten der Konkurrenz : Der Gratis-Partner erklärt sich ausdrücklich mit der Verbreitung und parallelen Anzeige von konkurrenzierenden Informationen, Produkten und Angeboten auf den Webseiten der LeGuide.com S.A. einverstanden, auch wenn diese zeitgleich und auf derselben Seite wie seine eigenen Angebote angezeigt werden.

Artikel 10. Geistiges Eigentum : Der Gratis-Partner gewährt der LeGuide.com S.A. das Recht auf kostenlose und geografisch uneingeschränkte Abbildung, Verwertung, Vervielfältigung und Nutzung hinsichtlich aller Rechte auf geistiges Eigentum betreffend der Daten und grafischen Elemente (in weiterer Folge «Daten und Zeichen» genannt), die der LeGuide.com S.A. im Rahmen der Gratis-Listung übermittelt wurden. Diese Genehmigung bezieht sich hinsichtlich der Daten und Zeichen insbesondere auf :

- das Recht der Vervielfältigung auf den Webseiten der LeGuide.com S.A. ;
- das Recht, diese Daten und Zeichen den Usern zum Download und zur Vervielfältigung über alle erdenklichen Netzwerke, Mittel der Festnetz- und Mobiltelekommunikation, auf allen Geräten und an beliebigen Orten und zum Zeitpunkt ihrer Wahl, auf Anfrage, mit Hilfe eines derzeit existierenden oder in Zukunft entwickelten Übertragungsprotokolls, -formats bzw. einer derzeit existierenden oder in Zukunft entwickelten Übertragungsnorm oder -sprache zur Verfügung zu stellen ;
- das Recht auf Abänderung, d.h. das Recht, das Format oder technische Aspekte der Daten und Zeichen sowie ihren Inhalt zu den vertraglich vorgesehenen Zwecken unter Beachtung der Persönlichkeitsrechte des Autors zu verändern oder gegebenenfalls mit anderen Inhalten und Arbeiten zu verbinden ;
- das Recht auf Archivierung und Eingliederung in Datenbanken ; und
- das Recht auf Nutzung zu Werbezwecken, d.h. das Recht, die Daten und Zeichen sowie ihren Inhalt in jeder Werbeform auf den Webseiten der LeGuide.com S.A. zu verwenden. Das hiermit zuerkannte Recht ist nicht exklusiv, gilt nur, solange der Gratis-Partner auf den Seiten der LeGuide.com S.A. gelistet ist und hat als einzige Zielsetzung die Erbringung der im Rahmen der Gratis-

Listung angebotenen Leistungen. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die LeGuide.com S.A. dem Gratis-Partner keinerlei wie auch immer geartete Nutzungsrechte oder Lizenzen bezüglich der geistigen und gewerblichen Eigentumsrechte oder Rechte sui generis zuerkennt, die die LeGuide.com S.A. betreffend die Webseiten der LeGuide.com S.A. und die Datenbanken, deren Inhalt, die Traffic-Statistiken, die Funktionsweise, Organisation und Darstellung innehat.

Artikel 11. Höhere Gewalt : Die LeGuide.com S.A. behält sich das Recht vor, im Falle von höherer Gewalt oder von unvorhergesehenen, die Durchführung des Vertrages unmöglich machenden Ereignissen, ihre Leistungen vollständig oder teilweise, ipso iure und ohne Formalitäten zu unterbrechen oder zu beenden. Die Vertragsparteien kommen überein, dass insbesondere Änderungen von Bestimmungen und Gesetzen, Brände, Unwetter, Überschwemmungen, betriebsinterne Streiks, Überspannung und Blitz einschlag, Ausfall der Kühlsysteme für die Computerhardware oder der Ausfall sowie die Verlangsamung der IT-Netzwerke Fälle von höherer Gewalt darstellen.

Artikel 12. Unentgeltlichkeit : Die Gratis-Listung wird dem Händler nicht in Rechnung gestellt. Im Übrigen wird darauf hingewiesen, dass der Händler sich jederzeit zum von der LeGuide.com S.A. angebotenen kostenpflichtigen Premium-Programm anmelden kann, um die Vorteile einer vorrangigen Listung zu nutzen. Der Gratis-Partner verpflichtet sich, in alle Webseiten, mit denen er die Gratis-Listung der LeGuide.com S.A. in Anspruch nimmt, das Logo der LeGuide.com S.A. zu integrieren, welches ihm im Extranet zur Verfügung gestellt wird.

Artikel 13. Dauer der Gratis-Listung - Kündigung : Die Gratis-Listung ist für den Gratis-Partner, der unsere Bestimmungen zur Listung nachkommt und der unseren AGB zugestimmt hat, zeitlich nicht begrenzt. Sobald vom Gratis-Partner eine schriftliche Aufkündigung per Einschreiben mit Rückschein vorliegt, behält sich die LeGuide.com S.A. eine Frist von 30 Tagen für die Beendigung der Gratis-Listung vor. Bei Nichteinhaltung oder Verletzung jedweder in diesem Vertrag enthaltenen Pflicht durch eine der Vertragsparteien, kann die jeweils andere Vertragspartei den Vertrag mittels Einschreiben mit Rückschein und unter Einhaltung einer Frist von 30 Kalendertagen ipso jure einseitig kündigen.

Artikel 14. Salvatorische Klausel : Sollten einzelne Bestimmungen dieses Vertrages im Sinne einer Rechtsnorm oder eines Gesetzes unwirksam werden, so gelten diese als nichtig. Die Wirksamkeit des Vertrages wird im Übrigen davon nicht berührt, es sei denn, diese Bestimmung war ausschlaggebend für das Übereinkommen der Vertragsparteien.

Artikel 15. Werbung : Die Vertragsparteien gestatten einander, sich gegenseitig als Geschäftspartner anzuführen.

Artikel 16. Anwendbares Recht – Gerichtsstand : Die AGB unterliegen einzig und allein dem französischen Recht. Gerichtsstand für alle Rechtsstreitigkeiten betreffend der Gültigkeit, Auslegung und Anwendung der AGB ist nach Wahl der LeGuide.com S.A. das Handelsgericht Paris (Tribunal de Commerce de Paris), unabhängig von der Anzahl der betroffenen Parteien oder Gewährleistungsanträgen.